



Arrival Day

Check

☐

Check-In

请在起飞前两个小时抵达机场，并事先确认行李重量是否与购买的公斤数相符。

Check

☐

Immigration & Customs

入境前需填写入国审查表及海关报告表，此两份文件可在飞机上空服员索取。

入国审查表上的旅游目的请填写观光 (Vacation)

» 下列内容图片为参考使用，机场不时更新更改，但填写方式基本上相同。

入国审查用

REPUBLIC OF THE PHILIPPINES
DEPARTMENT OF JUSTICE
BUREAU OF IMMIGRATION
ARRIVAL CARD
PLEASE WRITE LEGIBLY

PASSPORT / TRAVEL DOCUMENT NUMBER / 護照號碼 / パスポート番号 / 여권번호

LAST NAME / 姓 / 苗字 / 姓

FIRST NAME / 名字 / ファーストネーム / 이름

MIDDLE NAME / 中間名字 / 미들네임 / 중간이름

DATE OF BIRTH (MM-DD-YYYY) / 出生日期 / お誕生日 / 생일 NATIONALITY / 國籍 / 国籍 / 국적 GENDER / 性別 / 性別 / 성별
☐ MALE 男 / 男性 / 남성 ☐ FEMALE 女 / 女性 / 여자

ADDRESS ABROAD / HOTEL (NO., STREET, TOWN / CITY, STATE / COUNTRY, ZIP CODE) / 國外地址 / 住所日本 / 해외 주소

ADDRESS IN THE PHILIPPINES (NO., STREET, TOWN / CITY, PROVINCE) / 地點在菲律賓 / ฟิลิปปิน住所 / 필리핀 주소

CONTACT NUMBER AND / OR EMAIL ADDRESS / 電話 / 連絡先番号 / 연락처 번호 電子郵件 / 이메일 / 이메일

OCCUPATION / 佔用 / 職業 / 직업 PERSONAL I.D. NUMBER / 鑑定號 / 個人ID番号 / 개인 ID 번호

FLIGHT / VOYAGE NUMBER / 航班 / 비행기 / 비행 PORT OF EXIT / 出境口岸 / 출구 / 출구항구 ACR I-CARD NUMBER / 居留卡號 / ACR I-CARD 번호 / ACR I-CARD 번호

PRIMARY PURPOSE OF TRAVEL / 旅遊目的 / 旅行의 목적 / 여행 목적 SIGNATURE / 簽名 / 署名 / 서명

1. PLEASURE/VACATION / 假期 / 바캉스 / 휴가 2. RETURNING RESIDENT/BALIKBAYAN / 回國 / 回國 / 귀국 3. CONVENTION/CONFERENCE / 會議 / 會議 / 회의 4. WORK EMPLOYMENT / 僱用 / 雇用 / 고용 5. EDUCATION/TRAINING / 教育 / 교육 6. OVERSEAS FILIPINO WORKER (OFW) / 海外菲律賓工人 / 해외 필리핀 근로자 7. OFFICIAL MISSION / 官方使命 / 공식 미션 8. RELIGION/PILGRIMAGE / 宗教 / 宗教 / 종교 9. HEALTH/MEDICAL / 醫 / 醫學 / 의료 10. BUSINESS/PROFESSIONAL / 商業 / 비즈니스 / 사업 11. OTHERS / 其他 / 다른 사항

DATE OF ARRIVAL / 日期到臺 / 到着日 / 도착일

FOR OFFICIAL USE ONLY 政府用 / 政府의 사용 / 정부 사용

CONTACT US
Tel: 888-7777 local 8157
www.immigration.gov.ph
xinfo@immigration.gov.ph
bino_c_immigration@bomail.ph
immig@iig@gmail.com

海關報關用

Republic of the Philippines
Department of Finance
BUREAU OF CUSTOMS
CUSTOMS DECLARATION

SURNAME / FAMILY NAME FIRST NAME MIDDLE NAME
① LU LEVI

SEX ☒ MALE ② ☐ FEMALE BIRTHDAY(mm/dd/yyyy) ③ 04/01/1987

CITIZENSHIP ④ TAIWANESE OCCUPATION/PROFESSION ⑤ STUDENT

PASSPORT NUMBER ⑥ 001234567 DATE AND PLACE OF ISSUE ⑦ 01 JAN 2015 TAIPEI

ADDRESS(Philippines) ⑧ #8 St.Michael Banilad Cebu City ADDRESS(Abroad) ⑨ 12345 Ba-Qi Rd., Ba-Lan Dist., TAIPEI

FLIGHT NO. ⑩ 5X487 AIRPORT OF ORIGIN ⑪ TPE DATE OF ARRIVAL ⑫ MAR 02 2017

PURPOSE / NATURE OF TRAVEL TO THE PHILIPPINES
1. ☐ Balikbayan 4. ☐ Business ⑬ 5. ☒ Tourism 6. ☐ Others(Specify)

NO. OF ACCOMPANYING MEMBERS OF THE FAMILY:
NO. OF BAGGAGE: Checked-in ⑭ 1 Pcs. Handcarries 1 Pcs.

GENERAL DECLARATION: (Please read important information at the back)

1. Are you bringing in live animals, plants, fishes and/or their products and by-products? (If yes, please see a Customs Officer before proceeding to the Quarantine Office.) ☐ YES ☒ NO ⑮

2. Are you carrying legal tender philippine notes and coins or checks, money order and other bills of exchange drawn in pesos against banks operating in the philippines in excess of PHP 10,000.00? ☐ YES ☒ NO ⑯

if yes, do you have the required Bangko Sentral ng Philipinas authority to carry the same? ☐ YES ☒ NO

3. Are you carrying foreign currency or other foreign exchange denominated bearer negotiable monetary instruments (including travelers checks in excess of US\$10,000.00 or its equivalent)? ☐ YES ☒ NO ⑰

4. Are you bringing in prohibited items(firearms ammunitions and part thereof, drugs, controlled chemicals) or regulated items(VCDs, DVDs, communication devices, transceivers)? ☐ YES ☒ NO ⑱

5. Are you bringing in jewelries, electric goods, and commercial merchandise and / or samples purchased or acquired abroad? ☐ YES ☒ NO ⑲

SIGNATURE OF PASSENGER ⑳ 呂明儒 DATE OF LAST DEPARTURE FROM THE PHILIPPINES ㉑

海关报关

- 姓名(护照英文拼音)
- 性别
- 出生年月日
- 国籍
- 职业
- 护照号码
- 护照发照日及地点
- (在非地址)学校地址
- (在台地址)住家地址
- 班级号码
- 出发地
- 抵达日
- 抵菲目的(请选择Tourism)
- 行李件数
- 是否携带动植物或农作物种子
- 是否携带超过一万披索以上货币(旅行支票等)
- 是否携带一万元美金以上(或等值货币)
- 是否携带违禁物品
- 受否携带销售用之珠宝、电子产品、广告产品等。
- 签名
- 上一次來菲律賓的日期

Pick Up

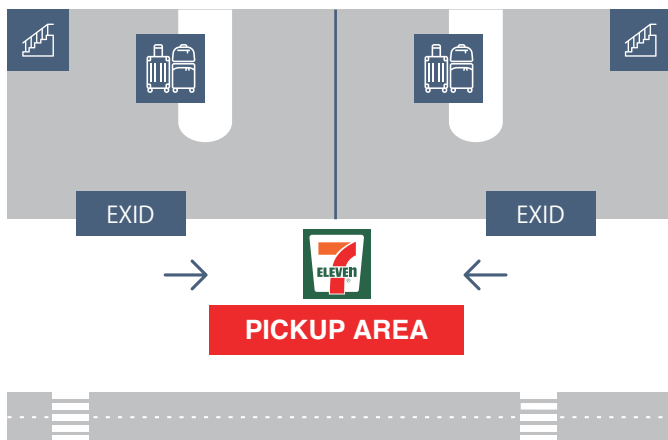


Pick Up

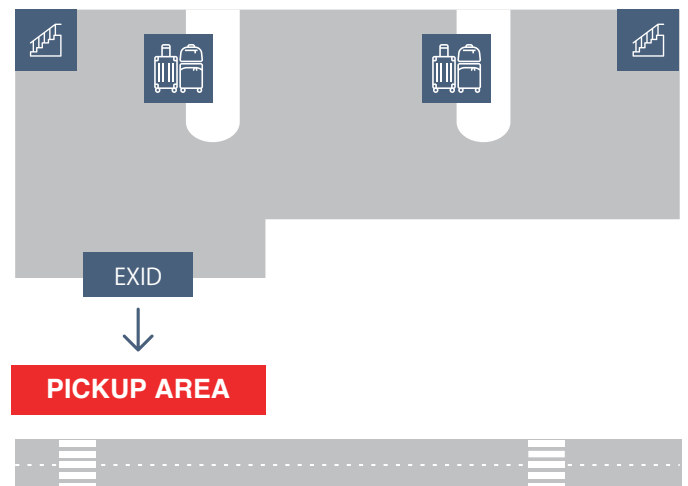
国内航班将抵达 1 号航站楼，国际航班将抵达 2 号航站楼。在下面接机地点写上 TARGET 招牌的工作人员将等待您。如果您看到，请向（如果是外籍员工，请告诉您的姓名）。此外，请不要在抵达时兑换金钱或购物，请尽快加入工作人员



Terminal 1 (Domestic)



Terminal 2 (International)



紧急出现状况了 ... 怎么办呢？

飞机严重延误、班机取消、错过航班等，或无法在预定的时间到达、无法找到接机人员等状况，请联络以下紧急联络人。若航班有更改变动请尽早告知学校，谢谢。

» 联络电话：0921-898-3391 (中文)

E-mail : chinese-support@target-english.org (AM8:00-PM6:00)